

SAÚDE

**Piscina, santo remédio
para diabetes**

CUIDADOS

**Saiba como eliminar
a lama da água**

MERCADO

**Condomínios, um
nicho potencial**

REVISTA

ANAPP

Edição 144 • março abril 2019

JARDIM DE *outono*

Paisagistas dão dicas para quem quiser montar um espaço verde próximo à piscina na estação que marca a transição do verão para o inverno e o estado de dormência de algumas espécies. Entre as opções apropriadas para a época estão os arranjos tropicais com plantas resistentes ao sol, clima seco e que não soltam folhas com facilidade

• TRATADOR • TÉCNICO

Associe - se
ANAPP

CADASTRO GRATUITO



www



Não
perca essa
oportunidade

**CADASTRE
E GANHE
BRINDES**

**NÃO É
SORTEIO**

PATROCINADORES





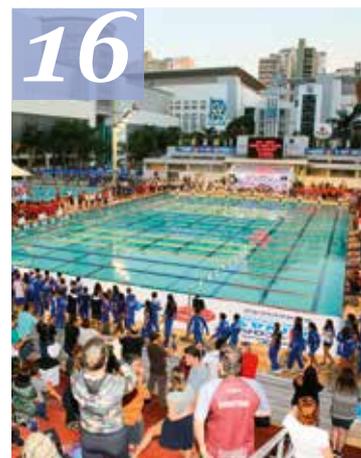
Depositphotos

Nesta Edição

Editorial	4
Notícias dos Associados	6
História do Associado - Lojista	8
História do Associado - Fabricante	10
Saúde	12
Esportes	16
Cuidados com a piscina	20
Paisagismo	24
Mercado	30
Evento	36
Esclarecimento ao mercado	38



Depositphotos



Ignácio Costa/MTC



Divulgação



Divulgação



Amigos leitores,

O Brasil enfrenta dias difíceis na economia por conta da indefinição das reformas, especialmente da Previdência. A recuperação da produção industrial e do consumo das famílias está no centro das atenções. Mas confiamos em nossa capacidade de enfrentar e superar dificuldades com união, esforço e criatividade.

É dessa forma que apresentamos a edição 144 da Revista ANAPP. A publicação está recheada de assuntos de interesse da cadeia produtiva do setor, com matérias de serviço, saúde e esporte, entre outros temas.

As chuvas de verão que castigaram São Paulo, com deslizamentos, inundações e mortes, infelizmente, é assunto da seção Cuidados com a piscina. A reportagem cita o “tapete de lama” no complexo aquático do São Paulo, na Zona Sul da capital paulista, no início de março, e entrevista o consultor Fábio Forlenza, o professor Piscina. Ele analisa o acidente e dá dica para evitá-lo, com o muro de arrimo, por exemplo.

A seção Paisagismo nos traz a reportagem “Jardim de outono”. Especialistas mostram como embelezar a piscina na estação de dias mais curtos, ventos e folhas soltas pelo chão, com espécies apropriadas para o período.

A administração de piscinas como espaço de lazer é também pauta do espaço Mercado, que mostra o “lugar de honra” delas nos condomínios. A reportagem ouve gente que está no dia a dia da questão - Secovi, administrador imobiliário e o síndico. Eles destacam a importância de os equipamentos serem limpos e seguros, abrindo espaços para a terceirização dos serviços.

A publicação aborda também temas relacionados à saúde e esportes. Quem tem diabetes, doença que atinge milhares de brasileiros, encontra na piscina um importante aliado para prevenir ou postergar complicações em decorrência da enfermidade. Além dos benefícios dos exercícios aquáticos para os diabéticos, um especialista explica outros ganhos para os praticantes, como prevenção ao infarto e combate à pressão alta.

No Esporte, a natação saudou em 2018 o Minas Tênis Clube como primeiro colocado no ranking de clubes da CBDA (Confederação Brasileira de Desportos Aquáticos). Entrevistamos um representante da agremiação, que comemora a conquista, após 10 anos de jejum, e o compromisso de formar atletas cidadãos.

Registramos ainda a publicação do informativo ANAPP “Esclarecimento ao Mercado - Fiscalizações dos Conselhos Regionais de Química Empresas e Profissionais”. O documento divulga os procedimentos sobre o comércio de produtos químicos e as recomendações da Norma ABNT NBR 10339:2018, anexo B “Diretrizes para conhecimento de manutenção e operação de piscinas”, com capacitação em cursos específicos no tema por meio de certificados e diplomas.

Sempre valorizando os nossos apoiadores, apresentamos na seção História do Associado as trajetórias da Netuno Acessórios para Piscinas (RS) e da Cia das Águas (MS). Localizada na Região Metropolitana de Porto Alegre, a Netuno está pronta para dar um novo salto: vai triplicar sua planta industrial e está de olho nos países do Mercosul. Do segmento lojista, com sede em Campo Grande, a Cia das Águas alia tradição à inovação do mix e projetos personalizados. O empreendimento tem entre os desafios oferecer aos consumidores qualidade e alta tecnologia. Desejamos a todos sorte nos negócios e boa leitura!

GERALDO CARMESINI

Conselheiro fiscal da ANAPP



Associação Nacional das
Empresas e Profissionais de Piscinas

Avenida Queiroz Filho, 1.700 - Sala 306 E
CEP: 05319-000 - São Paulo - SP
Tel/Fax: 11 5523-8688 - Tel: 11 5687-7888 / 5521-4565
E-mail: comunicacao@anapp.org.br
Visite o nosso site: www.anapp.org.br

DIRETORIA ANAPP / GESTÃO 2018/2019

Presidente: Augusto César Melvino Araújo
Sodramar Ind. e Com. Ltda

Vice presidente: Rodrigo Sbízero
Panozon Ambiental S.A.

Diretor tesoureiro: Hugo Sirvente Lisboa
Genco Química Industrial Ltda

Diretor técnico: Flávio Araújo Andrade
Pooltec Ind. e Com. de Acessórios para Piscinas Ltda

Diretor de Comunicação: João Rézio de Aguiar
Damarfé Produtos Químicos Ltda

Diretor Secretário: José Donizete Rossini
Artvinil Ind. e Com. de Piscinas Ltda

CONSELHO FISCAL:

Adelino Ângelo de Oliveira - Nautilus Equipamentos Industriais Ltda
Gilmar Pretto - Morro Grande Ind. e Com. de Fibras Eireli - EPP (Fibratec)
Flávio Shimura Mattos - KMS Ind. Química Ltda

CONSELHO FISCAL SUBSTITUTO:

Priscila Muller - Muller Ind. e Com. Ltda-Águia Piscinas
Geraldo Carmesini - Brustec Metalúrgica Ltda - ME

Executivo responsável: Marcelo Mesquita

Coordenador Administrativo e Financeiro: João Marques Jr.

Comunicação: Roberto Donizete Gomes
comunicacao@anapp.org.br

A Revista ANAPP é uma publicação da Associação Nacional dos Fabricantes Construtores de Piscinas e Produtos Afins. São 6.400 exemplares distribuídos em todo o Brasil para revendedores, fabricantes, associados, embaixadas, empresas no exterior etc.

Departamento Comercial: Jucilene Novaes
comercial@anapp.org.br

Jornalista responsável: : Rúbia Evangelinellis-Mtb 18.316

Reportagem: Rúbia Evangelinellis, Sandra da Motta e Sergio Kapustan

Projeto Gráfico: RS Press

Design gráfico: Mano Mendonça

Foto de capa: Depositphotos

QUEM TEM OS MELHORES PROJETOS TEM AS MELHORES MARCAS

De vinil à iluminação, tudo o que você precisa para sua área de Lazer, tem na VINILTEC!

As melhores marcas irão garantir o valor que você espera para seu projeto e, a nossa equipe está mais do que preparada para atendê-lo!

**VINILTEC**[®]
a grife da piscina

(62) 3321-0809

(62)3327-1641

WWW.VINILTECPISCINAS.COM.BR



VINILTECPISCINAS



ANAPP dará curso de tratamento de piscina



A ANAPP lançará até o final do primeiro semestre o “Curso de Tratamento de Piscina CTP - ANAPP”. Será oferecido totalmente em plataforma eletrônica, sendo voltado para a cadeia produtiva do setor: tratadores, técnicos, projetistas, engenheiros, arquitetos, lojistas e fabricantes. Desenvolvido em conformidade com a legislação vigente, o curso será dividido em 10 capítulos com conteúdo técnico em linguagem simples, conceitos teóricos e exercícios. Abordará desde os princípios do tratamento da água até procedimentos de manutenções preventivas e segurança. Haverá também um capítulo especial sobre as principais modificações ocorridas na recente revisão da norma ABNT NBR 10339:2018. Segundo os organizadores, após a conclusão de cada um dos capítulos, o aluno responderá ao teste do conteúdo dado em aula. Haverá

depois um segundo e definitivo teste, no final do curso, sobre todo o material estudado. Para obter o certificado ANAPP, válido em todo o País, a nota exigida é acima de sete (7). Além do certificado, o aluno receberá ainda a carteira de PROFISSIONAL CAPACITADO ANAPP, valorizando sua atuação na apresentação aos seus clientes. Com o documento em mãos, o profissional ganhará mais credibilidade no momento de executar o serviço contratado. Sabemos das exigências dos clientes por serviços de qualidade. E para atendê-los criamos os melhores conteúdos para capacitar pessoas e, assim, proporcionar a eles a confiança de que estão sendo bem servidos. Cadastre-se para receber mais informações sobre o CTP ANAPP no endereço www.anapp.org.br/ctp. Fique ligado e acompanhe a ANAPP!!!

BOMBA DE CALOR

com Condensador de Titânio

ALTA CONDUTIVIDADE TÉRMICA • BAIXA DENSIDADE • MAIOR DURABILIDADE



PAINEL COMPUTADORIZADO COM 3 TIMERS
PROGRAMA O DIA E O HORÁRIO DE SEU FUNCIONAMENTO.




Fibratec
A marca da piscina

32
anos

Desde
1987



Fibratec comemora 32 anos de história

A Fibratec Piscinas completou em março 32 anos de história. A empresa comemora mais de três décadas de existência dedicadas à produção de itens de alta qualidade e que proporcionam momentos de lazer e diversão. A companhia aproveita a data para agradecer a todos que fazem parte desta trajetória.

A Fibratec é uma das maiores fábricas de piscinas de fibra de vidro do Brasil. Atualmente possui quatro unidades produtivas, em Candelária(RS), Araquari (SC), Aguaí (SP) e Entre Rios (BA) e cerca de 300 revendas autorizadas. Saiba mais em <http://fibratecpiscinas.com.br/site/quem-somos>

BEL Piscinas

belpiscinas.com.br

AQUI, BEM-ESTAR E BELEZA ANDAM JUNTOS!

Ter produtos Bel Piscinas na sua loja é ter a certeza de que seus clientes estão recebendo o que há de melhor para o tratamento da água de piscinas.

Para nós, cuidar da água vai muito além de deixá-la cristalina. Trabalhamos incansavelmente no desenvolvimento de soluções que garantam piscinas com água sempre limpa e saudável, pois o nosso compromisso é com o bem-estar das pessoas.

Pensar na satisfação do seu cliente faz parte do nosso DNA. Então, se é Bel Piscinas, pode confiar!



vendas@belpiscinas.com.br

[f /belpiscinas](https://www.facebook.com/belpiscinas)

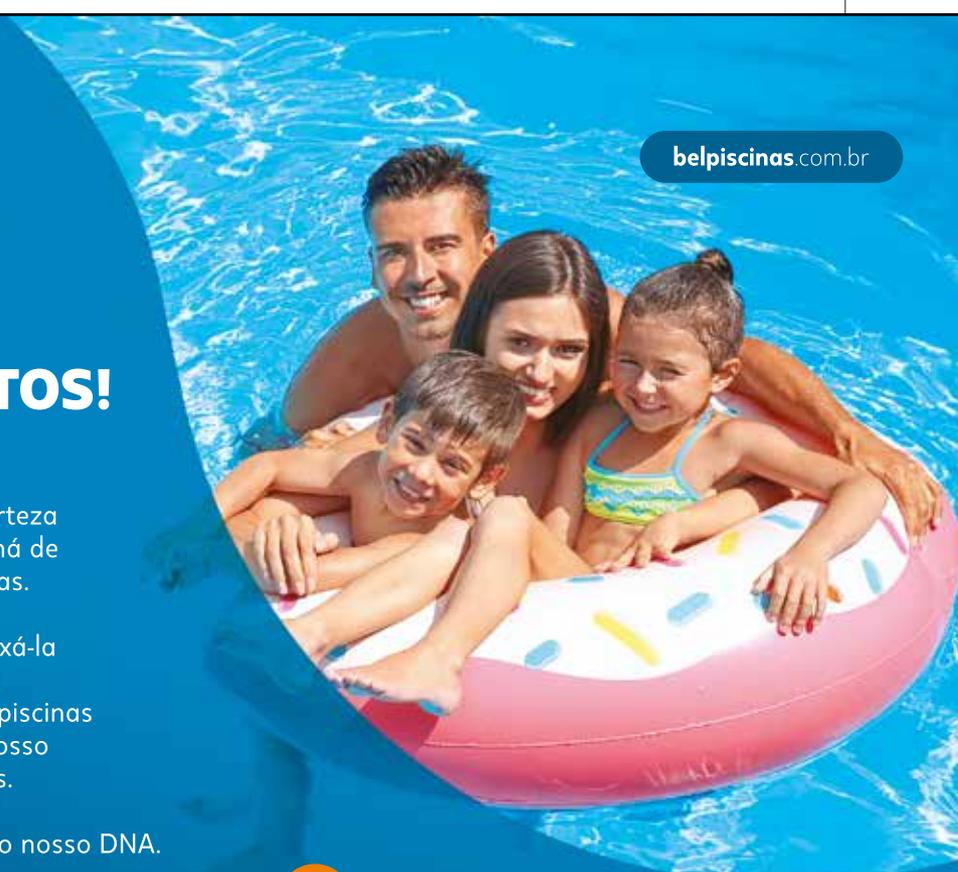
[@belpiscinas](https://www.instagram.com/belpiscinas)

[in /showcase/bel-piscinas](https://www.linkedin.com/showcase/bel-piscinas)

BEL

Buschle e Lepper

Há 75 anos
presente no
seu dia a dia!



Gesaias Marques (ao centro) toca o negócios com o apoio das filhas Anna (à esquerda) e Nathalia (à direita) e funcionários, como o vendedor Laércio e a caixa Maria de Fátima (ao fundo)



Fotos: Divulgação

OLHAR ATENTO AO *mercado*



Cia das Águas, de Campo Grande, investe na oferta de um mix inovador e na área de engenharia e arquitetura para desenvolver projetos personalizados de piscina

A Cia das Águas é um exemplo de empresa que se mantém ativa no mercado por saber combinar a tradição de servir com inovação e ser beneficiada com a propaganda boca a boca. Também, pudera, tem na linha de frente o experiente Gesaias Marques, que ingressou no mercado há 37 anos como vendedor da loja Hidrotécnica de Campo Grande, capital do estado do Mato Grosso do Sul, onde fez carreira. Foi promovido a gerente, diretor e, por fim, comprou o ponto comercial em 1997.



Obteve o direito de usar a marca por um certo período, devolvida seis anos depois. Foi o tempo necessário para incrementar um modelo de negócio que fosse além de atender os consumidores na loja, com portfólio variado. E fazer um estudo de mercado para oferecer aos clientes projetos personalizados de instalação e reforma de piscinas, com bordas infinitas, sistemas de aquecimento e impermeabilização.

O traço de respeito à tradição está no fato de a companhia permanecer até hoje no mesmo endereço da extinta loja Hidrotécnica em Campo Grande, que chegou em 1982 no Estado e foi uma das pioneiras no ramo de piscina na região. “A partir da aquisição da loja, procuramos acompanhar o mercado, com o objetivo de permanecer na vanguarda, comercializando novos produtos e equipamentos, trazendo ou adaptando os lançamentos”, explica Gesaias Marques.

Entre os desafios de empreender com olhar inovador, o empresário recorda de quando começou a oferecer o sistema solar de aquecimento de água. “Era difícil. As pessoas não acreditavam que o sol poderia aquecer água. Além disso, o valor do produto era (considerado) exorbitante e equivalente ao preço de um carro popular”.

Gesaias comprou o ponto de venda em 1997 e está até hoje no mesmo endereço em Campo Grande (MS)

Mas com a política de ir tateando o mercado e se adaptando às exigências de cada período, Gesaias decidiu em 2003 que já era o momento de rebatizar a empresa, foi quando surgiu a marca Cia das Águas. “Mantivemos o endereço e a vontade de inovar, de oferecer aos clientes sempre os melhores e mais tecnológicos produtos.”

Com o desejo de inovação mais aguçado, o administrador de empresas Gesaias decidiu voltar a estudar e concretizar um sonho: matriculou-se no curso de engenharia civil e, em 2012, recebeu o diploma. Respalado com conhecimentos técnicos, implantou em 2013, na Cia das Águas, o departamento de arquitetura e engenharia. A divisão desenvolve projetos de construção e implantação de piscinas (de concreto e vinil), bem como assessoria e acompanhamento de obras.

“A empresa é familiar e minhas duas filhas trabalham comigo. A Nathalia é arquiteta e a Anna, apesar de ser bióloga, cuida da parte administrativa e financeira. Atuamos em Campo Grande e no interior de Mato Grosso do Sul”, explica Gesaias, que prefere dedicar seu tempo ao trabalho de campo, acompanhando as obras, fazendo o que gosta, e captando informações que ajudam a potencializar a empresa.

Ao avaliar o atual ambiente de negócios, ele entende que as lojas do setor precisam oferecer atendimento diferenciado, soluções personalizadas que os consumidores não encontram em home center. “É preciso ir além de vender produtos químicos, por exemplo, e abrir o leque para atender consumidores e profissionais. Nós, por exemplo, começamos a fazer impermeabilização em terraços e outros locais, que ultrapassam o espaço da piscina, embora esta seja ainda minha grande área de negócios”.

Vale destacar que a Cia das Águas conquistou o prêmio ANAPP Piscina Design 2018, conferido a dez projetos inovadores. A empresa foi a vencedora na categoria concreto pelo conjunto aquático que conta com espaço para a prática de biribol, raia, piscina infantil e praiinha. E tem borda infinita de 43 metros, com design inovador em formato de curvas em uma das extremidades. ■



Netuno

PREPARA NOVO SALTO

Indústria gaúcha de acessórios de piscinas triplicará espaço e mira mercado internacional

Ao completar 15 anos de mercado, a jovem empresa Netuno Acessórios para Piscinas foca sua atuação na solidez de seu projeto industrial, compromisso com a sustentabilidade e expansão.

Com uma linha diversificada - aspiradores, produtos de iluminação, escovas, escadas, entre outros itens -, a empresa gaúcha conta com apoio de colaboradores e parceiros, formando um time que não brinca em serviço.

Duas ações servem de exemplo: a área industrial será triplicada, com a mudança da planta de Alvorada para Canoas, ambas cidades da Região Metropolitana de Porto Alegre.



José Luiz Krupp Filho:
"Investimento em qualidade e preocupação com o meio ambiente"



Passará para 11 mil metros quadrados, aumentando a capacidade fabril e de armazenagem. A nova fábrica tem previsão de operação no início do segundo semestre. A segunda iniciativa diz respeito a uma joint venture, em desenvolvimento há quatro anos, com objetivo de ampliar a atuação no Mercosul e países vizinhos.

As mudanças visam a ampliação e qualificação das soluções em plástico para vários segmentos. Referência no mercado, a Netuno foi premiada pela ANAPP na Expolazer 2013, nas categorias acessórios e iluminação, e recebeu em 2015 o Mérito Empresarial Rio Grande do Sul, no Programa Destaque Brasil.

Fundador da empresa, José Luiz Krupp Filho explica que o reconhecimento e a expansão não são obras do acaso. A decisão de disputar o mercado de piscinas foi planejada, segundo ele.

Foram feitas várias pesquisas com lojistas, para conhecer suas necessidades e quais seriam os diferenciais exigidos pelos clientes. "Investimos em produtos com detalhes exclusivos, o que nos ajudou a consolidar a empresa como referência no segmento", explica o empreendedor.

Responsabilidade social e ecológica

Com mais de 60 colaboradores e atendendo aproximadamente 2.000 revendas ativas, a indústria destaca ainda preocupação de trabalhar com matéria-prima de qualidade e com a preservação do meio ambiente.

Para seguir o caminho traçado, produz peças e acessórios com tempo útil de duração maior, minimizando o impacto ambiental causado por substituições contínuas de peças, sem falar no benefício ao bolso do consumidor, que gasta menos.



Fotos: Divulgação

"Nossos acessórios têm características exclusivas, que permitem uma utilização mais racional, reduzindo custos com manutenção. Trabalhamos ainda o conceito do verde, com aspiradores de concreto, em vez de chumbo ou ferro, por exemplo", destaca Krupp.

Treinamento, respeito e transparência

Ao apresentar a empresa, Krupp ressalta a política de ter profissionais qualificados para treinar os próprios colaboradores, distribuidores e varejistas.

Já no relacionamento com o cliente, a estratégia pode ser resumida em suas palavras: respeito e a transparência. "Isso se consegue com respostas e soluções rápidas, administrando e criando ferramentas para evitar o conflito en-

tre os diferentes canais - varejo, distribuição e home centers", acrescenta.

Apesar de reconhecer as dificuldades enfrentadas pela economia brasileira, o fundador da Netuno aposta na virada. "O mercado de piscinas é um dos que mais cresce, e nós ainda temos muito a fazer", ressalta. "Estamos otimistas e investimos pesado na aquisição de uma nova planta, na ampliação da nossa capacidade fabril, além de ferramentas para promover automação e a implementação de processos e procedimentos para melhorar o atendimento aos nossos clientes", conclui. ■

Netuno
Acessório
para Piscinas
ampliara planta
industrial
de olho em
parceria e no
Mercosul

SERVIÇO

• Netuno Acessórios para Piscinas: <http://www.netunopiscinas.com.br/>



Piscina de Vidro Aquavision®

VENDA E INSTALE
& AUMENTE SEU LUCRO!

Sistema completo, pronto para
instalação.



19 98916-5197 | 19 98916-3597



19 3246-3485 | 19 3246-3496 | 19 3246-3482

Seja um parceiro Aquavision®

www.tgggroup.com.br



Segundo a Organização Mundial de Saúde (OMS), o Brasil é o 4º País no mundo em número de diabéticos (16 milhões)



Piscina

AJUDA DIABÉTICOS

Nadar ou fazer exercícios na água são importantes para eliminar ou postergar complicações em decorrência da doença
por Sergio Kapustan



Depositphotos

Natação, hidroginástica e hidroterapia são algumas das recomendações de especialistas para evitar complicações do diabetes (excesso de glicose no sangue). Sem controle, a doença pode ter sérias complicações com riscos de infarto, derrame, amputações e cegueira.

De acordo com a Organização Mundial de Saúde (OMS), o Brasil é o quarto País com maior número de casos. O último levantamento, divulgado no ano passado, apontou 16 milhões de pessoas sofrendo com o problema. Com isso, ficamos atrás da China, Índia e Estados Unidos.

Fraqueza, sonolência, vômitos e sede são alguns dos seus sintomas. A doença ocorre quando o pâncreas não produz insulina (principal fonte de energia do corpo) suficiente. Ou quando o corpo não consegue mais utilizar de maneira eficaz a insulina que produz. O diagnóstico é confirmado quando a pessoa, em jejum, tem 126 mg/dl ou mais de glicose no sangue.

A insulina regula a glicose no sangue sendo fundamental para o bom funcionamento do organismo. A anormalidade é detectada quando há falta (hipoglicemia) ou excesso (hiperglicemia) da substância.

>>

EXCELÊNCIA EM PRODUTOS



SAUNA A VAPOR



SAUNA SECA



DESCALCIFICADOR
Sistema Anti-calcário



AQUECEDOR DE PISCINA



expolazer
& outdoor living

VENHA NOS VISITAR: RUA J-K-A

IONIZADOR 4.0

LANÇAMENTO



IMPERCAP®

www.impercap.com.br | impercap@impercap.com.br | 11 3685-3015 | 11 9 8931-3754

Imagens meramente ilustrativas



Depositphotos

Especialistas recomendam fazer acompanhamento médico e medir a glicose no sangue

Especialistas apontam três tipos de diabetes: tipos 1 e 2 e gestacional. O tipo 1 aparece em crianças e adolescentes magros. Os portadores de diabetes tipo 1 necessitam de injeções diárias de insulina para manterem a glicose no sangue em valores normais.

O tipo 2 (90% dos casos) é mais diagnosticado na idade adulta (a partir de 40 anos), muito em decorrência do ganho de peso, de maneira lenta. Quando descoberta muito tarde, a doença já pode ter comprometido o



funcionamento de partes importantes do organismo, como nervos e rins. Funcionam como combustíveis os maus hábitos alimentares, sedentarismo e estresse da vida urbana. Neste tipo de diabetes encontra-se a presença de insulina. Recomenda-se fazer o teste de glicemia.

A gestacional (10% dos casos) ocorre temporariamente durante a gravidez, quando as taxas de açúcar ficam acima do normal. A glicose volta ao normal após o parto.

Benefícios e orientações

Frequentar piscinas, seja para nadar ou fazer exercícios aeróbicos, é recomendado por médicos, professores de natação e fisioterapeutas por melhorar a vascularização, auxiliar no retorno venoso (fluxo sanguíneo) e evitar atritos com peles e escoriações, entre outros benefícios.

Os exercícios aeróbicos, dentro da água, não sobrecarregam as articulações e evitam a fadiga muscular. Proporcionam a diminuição dos níveis sanguíneos de glicose e permitem a tolerância aos carboidratos e, assim, diminuem a necessidade de insulina.

Eles observam ainda que a piscina é recomendada para pacientes que têm perda da sensibilidade nos pés e mãos (Neuropatia) por falta de atrito. Em linguagem simples, na medida

Cuidados na piscina

- Informe ao professor/instrutor que tem diabetes
- Escolha de preferência um profissional que atende diabéticos
- Use corretamente a insulina como medicamento
- Injete insulina no abdômen, onde é absorvida mais rapidamente
- Tenha um sensor de monitoramento da glicose
- Ingerir carboidratos ajuda a repor a energia de forma rápida
- Mantenha um bracelete informando que é diabético (recomendação para diabetes tipo 1)
- Controle o peso (para diabetes tipo 2)
- Use bomba de insulina a prova d'água
- Faça acompanhamento médico direto (especialmente para atletas de natação)

em que a pessoa faz exercícios físicos, diminui o excesso de açúcar no organismo. Em vez de ficar no sangue, ele penetra no músculo para ser utilizado como fonte de energia. O organismo fica então equilibrado.

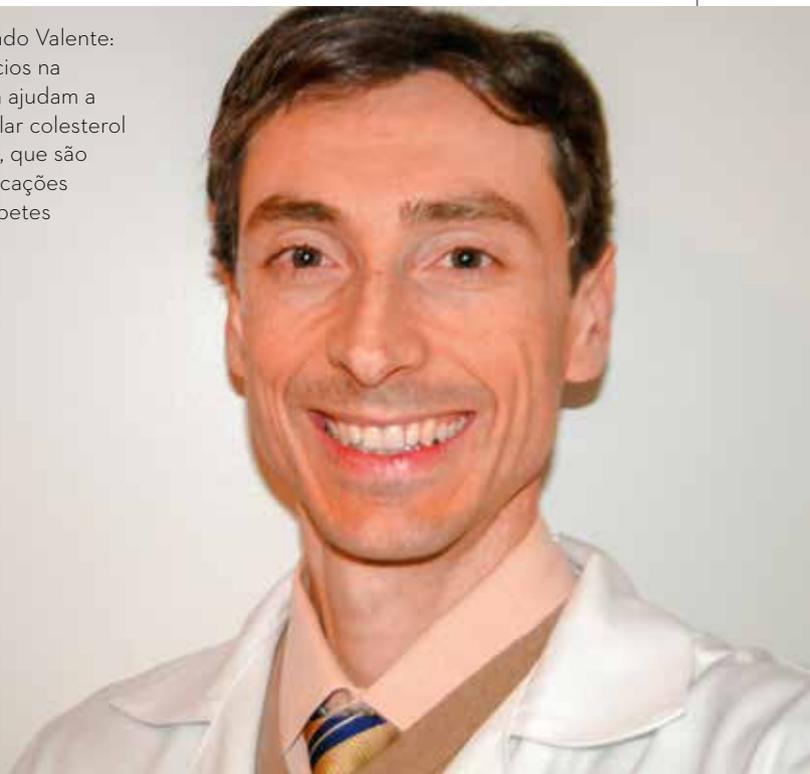
“A prática de atividade física é recomendada para pessoas com ou sem doença. No caso do diabetes, em que existe o risco de infarto, o exercício na piscina ajuda (também) a controlar o colesterol, o peso e a pressão arterial”, alerta o endocrinologista e coordenador de comunicação da Sociedade Brasileira de Diabetes (SBD), Fernando Valente.

O especialista reforça que, independentemente de a pessoa ser ou não diabética, além da prática de exercícios físicos regulares, é preciso mudar o estilo de vida, como controlar o consumo de bebida alcoólica, parar de fumar e controlar o peso.

Fernando Valente separa quem é atleta de natação e quem usa a piscina como tratamento de saúde e lazer (hidromassagem e hidroterapia). “No caso do atleta que disputa competições rápidas e vigorosas é importante ter um acompanhamento médico - antes, durante e depois da piscina. Já para a pessoa que frequenta a piscina duas vezes por semana, a presença do médico não é tão necessária”, compara.

O médico observa ainda que bombas de insulina a prova d'água (aparelhos eletrônicos que liberam no corpo microdoses) devem ficar

Fernando Valente: exercícios na piscina ajudam a controlar colesterol e peso, que são complicações do diabetes



Divulgação

próximas ao abdômen, deixando livres pernas e mão para a realização de exercícios e movimentação dentro da piscina. “Quando aplicada próximo ao abdômen, a insulina é mais rapidamente absorvida pelo organismo”. ■

SERVIÇO

• Sociedade Brasileira de Diabetes: www.diabetes.org.br

A mais completa linha de

- Acessórios de Limpeza
- Instalação Hidráulica
- Iluminação e controladores



Visite-nos na

 expo lazer
& outdoor living

(47)3350-3770 | (47)3252-1477

www.brustec.com.br



É MINAS, *uai!*

Minas Tênis Clube lidera ranking da natação brasileira em 2018. Clube já acumula oito vitórias por Sergio Kapustan



Com equipes de ponta em outras modalidades esportivas, como basquete, vôlei e futsal, o Minas Tênis Clube, na natação, também não deixa barato. A prova é o desempenho em 2018. Após um jejum de uma década, o MTC reconquistou a hegemonia das piscinas ao ficar em primeiro lugar no ranking nacional de clubes da Confederação Brasileira de Desportos Aquáticos (CBDA). Além da conquista, diversos atletas se destacaram em competições internacionais defendendo o Brasil.

Ao longo de toda a temporada da natação brasileira, o clube mineiro alcançou 310 pontos, que representa a soma dos desempenhos nos campe-



A Aqualazer comemora seus 15 anos na Expolazer 2019. Os nossos lançamentos serão verdadeiros presentes para o mercado.

www.aqualazer.com.br
16 3368.2033
16 99235.0529
@aqualazervinil



6 a 9 de agosto . Expo Center Norte . São Paulo

expolazer
& outdoor living



AquaLazer
Vinil para Piscinas e Acessórios

15
anos



Ignácio Costa/MTC

onatos (da categoria juvenil até sênior). Ele superou com folga o Corinthians (251 pontos) e o tradicional Pinheiros (227 pontos). O Curitibano (208 pontos) completa a lista do G4 da confederação.

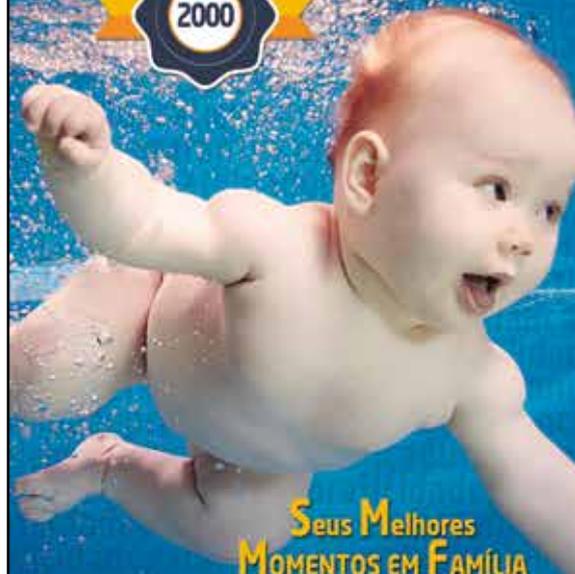
O ranking foi criado em 1998 e o Minas venceu oito vezes: 1998, 2002, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008 e 2018. Fundado em 15 de novembro de 1935, o clube possui 84 mil associados, com mais de três milhões de acesso às dependências/ano, duas piscinas olímpicas, construídas nos bairros Lurdes (unidade Minas I) e Serra (unidade Minas II), academia e departamento de saúde completo (fisioterapeutas, nutricionistas, psicólogos, médicos ortopedistas e cardiologistas, e massoterapeutas).

>>

março/abril 2019

Parque Aquático do Minas cheio: clube celebra 1º lugar no ranking da natação brasileira em 2018

VINIPLAS PISCINAS EM VINIL



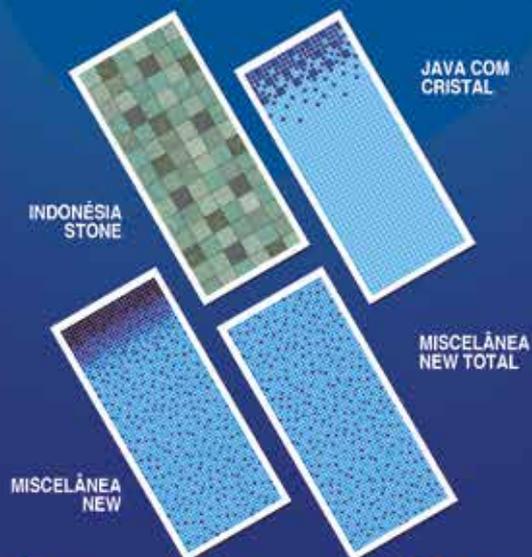
Seus Melhores MOMENTOS EM FAMÍLIA Começam Aqui.

ViniPlas®
PISCINAS EM VINIL

www



Destaques da nossa linha exclusiva



Quem revende VINIPLAS confia, quem tem VINIPLAS indica.



Bolsões Vinílicos · Capas de Proteção · Capas Térmicas · Capas Tela

11.4411-9662

www.viniplas.com.br

Qual o seu projeto? O nosso é te fazer feliz!

A equipe de natação é composta de 450 atletas, 13 técnicos e 30 pessoas de apoio. O clube forma equipes competitivas nas categorias Mirim (9 e 10 anos), Petiz (11 e 12 anos), Infantil (13 e 14 anos), Juvenil (15 e 16 anos), Junior (17, 18 e 19 anos) e Sênior (a partir de 20 anos).

O diretor Hélio Lipiani explica a importância de reconquistar a hegemonia da natação: “É a consolidação do trabalho realizado nas categorias de base e na formação do atleta cidadão. Um dos principais valores do clube é formar atletas campeões, dentro e fora das piscinas”.

Atletas são destaques no País e exterior

Entre os títulos nacionais conquistados, destacam-se o Campeonato Brasileiro Infantil/Troféu Maurício Bekenn e o Campeonato Brasileiro Juvenil/Troféu Carlos Campos Sobrinho. Disputado em dezembro passado no Clube de Natação e Regatas Álvares Cabral, em Vitória (ES), o Troféu Maurício Bekenn teve um gosto especial para o clube e os atletas, pois não viciam a competição há 11 anos.

O time ficou ainda em terceiro lugar no Campeonato Brasileiro Junior/Troféu Júlio de Lamare. Foi também vice-campeão do Troféu Brasil-Maria Lenk e do Troféu José Finkel, e campeão do Torneio Open, que reuniram atletas das categorias infantil e sênior. Realizado em dezembro passado, no Grêmio Náutico União, em Porto Alegre (RS), o Torneio Open coroou o desempenho vitorioso do clube.

Ricardo Sodré/MTC



Equipe da categoria sênior comemora vice-campeonato no Troféu Brasil-Maria Lenk

Para se ter uma ideia da força da natação mineira, além de participar de competições estaduais e nacionais, o clube cedeu atletas, treinadores e fisioterapeutas à seleção brasileira, ajudando o País a conquistar dezenas de medalhas.

Um dos destaques é Fernando Scheffer, recordista sul-americano dos 200m e 400m livre e recordista mundial com a seleção brasileira no revezamento 4x200m livre no Mundial de Piscina Curta, disputado em Hangzhou, na China, no ano passado.

OFEREÇA UMA NOVA FORMA DE LIMPAR A PISCINA.

Aspirador Automático

F3000

O F3000 permite a aspiração de qualquer tipo de Piscina, Spa e banheiras de Hidromassagem de forma rápida e prática. Basta apertar um botão e puxar o aspirador pela área que deseja limpar. O F3000 é recarregável, sua bateria pode funcionar por até 90 minutos sem necessidade de recarregar, permite ser utilizado com cabo telescópico ou manualmente, possui filtro com alta capacidade de retenção de sujeira, além de ser muito fácil de limpar. Ofereça para seus clientes essa comodidade.



SODRAMAR

A Piscina dos seus sonhos.
www.sodramar.com.br





Já no Sul Americano (juvenil e sênior) disputado em Trujillo, no Peru, foram convocados os nadadores Miguel Valente, Kaio Márcio, Evandro Silva, Giuliano Rocco e Gabriela Cordeiro. Outros dois profissionais se integraram à equipe: Tatiana Ribeiro (fisioterapeuta) e Marcelo Vaccari (técnico). Os atletas ganharam 16 medalhas: ouro (11), prata (4) e bronze (1). Evandro Silva foi ouro no medley e Giuliano Rocco no 4x100m livre e nos 800m livre, entre outros medalhistas. ■

Ranking da Natação em 2018

- 1º Minas Tênis: 310 pontos
- 2º Corinthians: 251 pontos
- 3º Pinheiros: 227 pontos
- 4º Curitiba: 208 pontos
- 5º Sesi-SP: 179 pontos



NOVA
EMBALAGEM

Kit Mini clorador flutuante GENCO®

Trata de 1.000
à 10.000 litros



para mini piscinas, spas (hot tubs),
águas de reúso, espelhos d'água, etc

- ✓ Cloração contínua e uniforme
- ✓ Aproveitamento total do cloro
- ✓ Não é descartável (ecológico)

GENCO®
DESDE 1973
Trata bem sua piscina

www



www.genco.com.br

Fotos: Miguel Schincariolisaopaulofc.net



Após forte tempestade, em março, lama tomou conta das piscinas do Clube São Paulo

Xô, LAMA



Especialista explica o que fazer quando o barro contamina a água e recomenda, como prevenção, a construção de muro de arrimo por Rúbia Evangelinellis

A chuvarada que marcou o verão provocou estragos, como alagamentos que empurraram muita sujeira para dentro de piscinas. Entre os casos que chamam a atenção está o do clube São Paulo, localizado no Morumbi, na Zona Sul da capital paulista.

Um muro cedeu e a área social foi inundada, a ponto de precisar ser interditada para limpeza e reparos. O complexo aquático virou um tapete de lama, numa cena que impressiona, com espreguiçadeiras e toboágua revirados e toda a água contaminada.

Diante de um estrago dessa ordem, que pode acontecer inclusive com quem tem piscina na residência, em sítios, casas de praia ou outro local de lazer doméstico, vêm aquelas questões que só um especialista pode responder. Como evitar esse problema? O que fazer com a piscina? Como retirar a lama? E a água ali depositada, tem recuperação?

>>



6 a 9 de agosto
2019
Cidade das Águas
São Paulo - SP

32
anos

Desde
1987

Dedicados a entregar produtos de alta qualidade, motivados pelos momentos de lazer e diversão que ajudamos a proporcionar.



22ª Feira Internacional de Piscinas, Spas, Lazer e Wellness

Visite-nos!





Divulgação

Tomando como base o que aconteceu no Clube São Paulo, ainda que esteja em área urbana, o ponto em que fica a sede social e as piscinas é o mais baixo do bairro. Por isso, quando chove muito, recebe toda água que desce da vizinhança. Nem mesmo o muro, construído para conter a água que vem do córrego, conseguiu sustentar-se em pé.

Forlenza, que presta consultoria para o clube, explica que essa foi a terceira vez (e a pior) que o São Paulo é alagado. “Para você ter ideia, no portão sete, na área social, a água chegou a dois metros de altura”, lembra. Nesse caso, a solução seria a construção de um piscinão nas proximidades.

Voltando à questão do lamaçal que invadiu o complexo aquático, a melhor solução para limpar a área é descartar os cinco milhões de litros cúbicos de água, considerada uma medida mais viável do ponto de vista econômico e de tempo. “O custo é muito alto com produtos para decantar a água e com o pessoal para trabalhar no local”.

Para reduzir o risco de um acidente desse tipo, Fábio Forlenza, mais conhecido como professor Piscina, recomenda a construção de um muro de arrimo, de cerca de 2,10m, nos casos em que a piscina está próxima de barranco. “Mas o problema é que a maioria das pessoas não faz o muro resistente, que possa segurar a lama. E prefere um muro mais baixo, de cerca de 1,5 metro, estético, que permite contemplar a natureza, olhar a grama, flores, pomar, a vegetação, no momento de lazer”, explica.

Fábio Forlenza:
trocar a água
da piscina,
nesse caso,
custa menos
e acelera
trabalho

Piscina Residencial

No caso de piscina residencial, guardando as devidas proporções, o descarte de água também facilita, acelera os procedimentos e custa menos. Isso porque é preciso considerar que para recuperar haveria uma perda de 30% a 40% no volume ali depositado (com a drenagem da sujeira). E também a necessidade de

SUA PISCINA TAMBÉM MERECE INOVAÇÃO!

CONHEÇA A NOVA LINHA DE PRODUTOS POOLTEC.



Entre em contato,
temos o maior prazer em atendê-lo!
(11) 2386-9199/ 993041000

RUA JAGUAJIRA, 141 | JARDIM SÃO LUIS | SÃO PAULO | SP | CEP: 05846-330
TEL: 11 2386-9199 | POOLTEC@POOLTEC.COM.BR | WWW.POOLTEC.COM.BR



Pooltec
Tecnologia em Filtros

ter um profissional trabalhando na limpeza por, no mínimo, uma semana. Em um processo por etapas, primeiramente teria de se fazer o tratamento químico, até chegar ao resultado de limpidez adequado, para depois começar a faxina física, do tanque.

“Agora, se jogar a água fora, seriam dois dias para esvaziar e dois dias para encher a piscina. Com ela vazia, é mais fácil para esfregar, enxergar melhor a sujeira”, avalia.

Para quem prefere recuperar a água é preciso, na etapa inicial, decantar o barro, e elevar o PH, com a adoção de floculante/clarificante/decantador combinado com barrilha leve. Em seguida, ligar o motor para que o produto recircule por toda a água (existe o risco de entupir o sistema). Depois, será preciso desligar o filtro para ver a precipitação e esperar (por 12 horas ou mais). Caso não se atinja o nível desejado no período, o especia-

lista recomenda a repetição do processo até que a piscina se apresente mais límpida e o barro, condensado. A partir daí, deve-se passar o aspirador lentamente para sugar o barro do fundo. “Se a piscina é pequena (até 10 mil litros), e a pessoa não tem pressa, pode optar por esse procedimento”, diz.

Ele lembra, porém, que ao esvaziar a piscina, não será necessário fazer a decantação. Basta ligar o motor, com registro de ralo de fundo aberto, e a água barrenta vai para o esgoto. “Com buchinha e mangueira de jardim, a pessoa limpa e enche o tanque”, orienta.

Acostumado a prestar assessoria em casos de piscina contaminada, Forlenza faz parte da equipe técnica da Hth, marca de produtos químicos para tratamento da água. Ele ressalta a importância de as piscinas receberem tratamento regular. E, preferencialmente, serem cobertas com capa, quando não são usadas com frequência. ■

MONT SERRAT

www.montserrat.ind.br

www



Conheça nossa linha de produtos!

vendas@montserrat.ind.br



(19) 4042 5536



(11) 9 9496 1734



Módulo RGB Power
5A 12V

• código 001-026-47

Módulo RGB Power
10A 12V

• código 001-026-48



Central RGB Power
20A 12V

• código 001-026-49

Central RGB Power
30A 12V

• código 001-026-50



Central RGB Power
40A 12V

• código 001-026-51

Linha Quadrada:



Dreno Inox
Antiturbilhão
Encaixe 1.1/2" | 2"



Nivelador Inox
Encaixe 1.1/2" | 2"



Aspiração Inox
Encaixe 1.1/2" | 2"



Retorno Inox
Encaixe 1.1/2" | 2"



Hidro Cromoterapia
Inox



Balizador Inox
Encaixe



Jardim de outono

Estação da transição do verão para o inverno exige atenção especial para a escolha de espécies e cuidados com plantas que decoram a área de piscina

Por Rúbia Evangelinellis

>>



Depositphotos



Divulgação

Arbusto da espécie Ixora



Divulgação

Combinar vegetação com elementos naturais, como pedras de diversos tamanhos, valoriza ambiente próximo de água

Phormium, variedade de planta perene

A MELHOR LINHA DE FILTROS E BOMBAS DO MERCADO ESTÁ AINDA MAIS COMPLETA PARA ATENDER VOCÊ EM QUALQUER SITUAÇÃO.



- Filtros FVP e FMS**
(COM VÁLVULA LATERAL)
- Manuseio mais simples
 - Próprio para piscinas com Deck ou Casas de máquinas com pouco espaço ou altura reduzida
 - Ótima qualidade de Filtração
 - Produzido em Polietileno (FMS)
 - Produzido em Fibra de vidro (FVP)
 - Simples e prática manutenção
 - Válvula lateral de 1.1/2" - Plástica
 - Acompanha 4 uniões de 1.1/2"

- Bomba BM ULTRA**
(para Piscinas Coletivas)
- Bomba robusta
 - Classificação A - do Inmetro (Modelos de 2 e 3 hp)
 - "Selo Procel" de economia de energia
 - Resistente
 - Motores Weg
 - Feita com plástico de engenharia
 - Tampa do pré filtro com simples abertura (apoio)
 - Design moderno
 - Acompanha 2 uniões de 2" e também 2 tubos adaptadores para 2.1/2"
 - Pode ser utilizado com sucção e recalque de 2" ou 2.1/2"
 - Disponível nas potências de 2 cv, 3 cv e 4 cv.



BM ULTRA

Até o próximo dia 21 de junho, outono será a estação reinante no Hemisfério Sul. Período de transição do verão para o inverno, é marcado por dias menos quentes e mais curtos, noites mais longas, ventos e redução de chuvas. É um tempo também em que os jardins ganham outro colorido, de tons amarelado e vermelho, de folhas soltas pelo chão e combinados à neblina (mais comum em região serrana) criam um cenário bucólico digno de uma tela artística.

Também é uma época do ano em que a área de piscina fica mais disponível, livre, para quem pretende dar um toque especial à decoração natural, ao jardim do entorno. Mas, atenção, é preciso saber quais espécies são mais indicadas à estação, como forma de dar brilho ao ambiente e evitar a formação de um tapete de folhas caídas.

Eliana Azevedo, paisagista, artista plástica e presidente da ANP (Associação Nacional de Paisagismo) destaca a beleza da estação e a necessidade de entender que é um momento em que as plantas reservam a sua energia, seguindo o ritmo de introspecção do outono, e algumas perdem folhas caducas. “É importante respeitar o biorritmo das plantas, a sua dormência, e para isso alguns cuidados devem ser tomados. Por exemplo, não é um momento bom para adubar (para estimular o seu crescimento). O ideal é afofar a terra e fazer a irrigação”.

Divulgação



Já para quem planeja montar o jardim no outono, são indicadas plantas com folhas perenes, resistentes ao sol e à evaporação do cloro. Uma dica é plantar arbustos (combinando diferentes tamanhos e de até 1,5m), que aceitam poda: “Eles permitem uma decoração natural e dão privacidade ao ambiente. Eu recomendo que os arranjos tenham pedras, elemento natural que combina bem em área que tem água”. A clusia é uma variedade arbustiva, de folhas brilhantes, flores delicadas, usada como cerca viva e de fácil manutenção.

Há ainda as plantas invernais, exóticas e adaptadas ao Brasil, que dão flor nas estações mais frias do ano. Nesse caso, precisam ser adubadas, diferentemente das espécies na-

A LINHA DE SAUNAS MAIS COMPLETA DO MERCADO. PARA MANTER SEU CLIENTE FELIZ E SATISFEITO OFEREÇA A LINHA DE SAUNAS SODRAMAR.



Gerador de vapor
Compact line inox



Gerador de vapor
Steam inox



Gerador de Calor
para Sauna seca



Acessórios para
Sauna a vapor e Seca





Divulgação

Eliana Azevedo, da ANP: importante respeitar biorritmo das plantas

tivas. A recomendação, porém, é que tenham acompanhamento de um especialista em plantas e sejam colocadas a certa distância da piscina e um pouco distante do caminho das pes-

soas. São os casos da azaleia e glicínia que, adubadas no pé, dão floradas no inverno, mas perdem folhas no outono e “proporcionam um cenário lindíssimo”, ressalta Eliana.

>>

LINHA SUALL PISCINAS Um banho de qualidade!

PRIME
56% de ativo



DICLORO GRANULADO ESTABILIZADO DESINFETANTE PARA PISCINAS

ACTIVE 3 em 1
40% de ativo



CLORO GRANULADO ESTABILIZADO DESINFETANTE PARA PISCINAS

DICLORO 33
33% de ativo



CLORO GRANULADO ESTABILIZADO 33% DE ATIVO DESINFETANTE ADITIVADO PARA PISCINAS

DECANTADOR DE IMPUREZAS
SULFATO DE ALUMÍNIO



ELEVADOR DE pH
PREMIUM EXTRA FINO



ELEVADOR DE pH



TABLET -TRI
TRICLORO ORGÂNICO PASTILHA



ALCALINIZANTE
BICARBONATO DE SÓDIO



SUALL CHOQUE / 1 e 5 litros
ALGÍCIA DE CHOCK E MANUTENÇÃO



SUALL FLOC 100 / 1 e 5 litros
CLARIFICANTE FLOCULANTE DECANTADOR



SUALL pH (-) Líquido
REDUTOR DE Ph LÍQUIDO



SUALL BORD
LIMPA BORDAS



SUALL pH (+) Líquido
ELEVADOR DE pH LÍQUIDO

Fazenda Mato Quieto, s/nº - Lavrinhas-SP - CEP: 12.760-000
Tel.: (12) 3141-3010 / 3141-3041 / (12) 98241-3231
www.suall.com.br - vendas.piscinas@suall.com.br

[f suallpiscinas](#) [suallpiscinas](#)



Passo a passo

Para Sabrina Satie, engenheira florestal e franqueada da Ecojardim, rede que presta serviços de jardinagem e paisagismo, a primeira análise que deve ser feita para compor o paisagismo na área da piscina é identificar “o caminho e a incidência do sol” em cada período do dia no local reservado para as plantas. “Esse tipo de estudo é muito importante para definir as espécies indicadas para o ambiente. Se você coloca plantas que não aguentam sol da tarde que tem no local, elas começam a morrer e, conseqüentemente, perdem as folhas”.

A partir da avaliação da luminosidade no espaço destinado ao jardim, a recomendação é pela escolha de plantas perenes, resistentes ao outono e a perda de folhas. “Um exemplo de não perene é o jasmim-manga, que chega a ficar apenas com o tronco no inverno e começa a florir na primavera.”

As variedades mais comumente usadas são as que compõem os populares jardins tropicais, que dão folhagem o ano inteiro. Nesta família estão palmeira, bromélia, agapan-to e falsa-íris. “Eu recomendo que fiquem a cerca de um metro da borda”. A especialista

Decoração paisagística da Ecojardim com arbustos e jardim tropical



Sabrina Satie recomenda avaliação da incidência do sol, antes de montar o jardim

aconselha também espécies que não sejam de grande porte e com raiz agressiva, profunda, para não ter problema de rachadura e infiltração. Fênix, palmeira triangular e árvore do viajante são variedades de paisagismo tropical para piscina.

Para ambiente de piscina aquecida, as opções são jardim vertical ou vasos com plantas para interior, como samambaia, bromélia e plantas com folhagens coloridas, como cróton (arbustos) e dracena. “Hoje, a maioria dos condomínios tem piscina aquecida em área aberta. No espaço coberto é mais para quem faz natação ou pratica esporte rotineiramente, público que geralmente não se preocupa muito com paisagismo”, acrescenta.

Quando a piscina fica em área rural ou com vegetação nativa, o recomendável é integrar o paisagismo à vegetação local. “A própria natureza se encarrega de fazer a melhor distribuição das espécies. É possível compor o paisagismo com espécies nativas, onde cabem árvores de grande porte e pomares”.

Expo Paisagismo será em agosto

A Franca Feiras realiza a segunda edição da Expo Paisagismo de 6 a 9 de agosto na



Divulgação



Divulgação

Expo Center Norte, na Zona Norte da capital paulista. Dirigido a paisagistas, arquitetos, lojistas, hotéis, construtoras e outros profissionais e empresas, o evento reúne cem expositores. Eles abastecem o setor como fornecedores de sistemas de irrigação, adubos, vasos, ferramentas, decoração e softwares. A Associação Nacional de Paisagismo atua como curadora.

Em paralelo à exposição será realizado o 3º Encontro ANP de Paisagismo, com palestrantes estrangeiros e nacional que vão abordar a importância do setor aliado à sustentabilidade. “É um evento sensacional. E estamos com uma perspectiva boa de participantes” avalia Eliana Azevedo. A Francal prevê aumento de 25% do público da feira (com base na edição de 2017), chegando a 8.900 visitantes. Mais informações no site www.expopaisagismo.com.br. ■

Sempre desenvolvendo
o **melhor Cloro**
para a sua Piscina



(11) 4191.5521
www.clorup.com.br



CLOR UP PRODUTOS PARA PISCINAS

Curta nossa página no facebook e conheça toda a nossa linha de produtos para piscina





CONDOMÍNIOS, UM

filão DE NEGÓCIOS



Fernanda Vivolo, síndica de condomínios clubes, acompanha limpeza da piscina



Fotos: Divulgação

Empreendimentos com piscina possuem serviço ativo de limpeza, manutenção de equipamentos e abrem espaço para a terceirização das tarefas
Por Rúbia Evangelinellis

Pode-se dizer que a área de lazer conquistou um lugar de honra nos condomínios, especialmente o espaço reservado para a piscina. Com a capacidade de atrair a atenção dos moradores e local de recreação de convivência para todas as faixas etárias, crianças, jovens e adultos, requer atenção constante e redobrada na limpeza e manutenção. E, exatamente por isso, empreendimentos desse porte formam um nicho potencial de prestação de serviços para profissionais que atuam no ramo.



EBENÉZER
Revestimentos em Vinil
& Acessórios para Piscinas

www.ebenezerpiscinas.com.br
(19) 3827-3389

Rua Duque de Caxias, 224 - Jd.Rezek - Artur Nogueira SP



Divulgação

Guillaumon, do Secovi-SP, destaca valor de trabalho qualificado para preservar segurança

Gustavo Guillaumon, diretor da vice-presidência de administração imobiliária e condomínios do Secovi-SP (Sindicato de Habitação), destaca que no verão, quando aumenta a frequência de usuários e a incidência de chuva e vento, é preciso reforçar os cuidados para manter o local apropriado para o banhista. “Dependendo do caso, é necessário que os profissionais vão ao local até duas vezes por semana, para limpar, verificar filtros e outros procedimentos. A limpeza física pode até ser feita

pelos funcionários do condomínio, desde que estejam devidamente qualificados”, observa.

Já para fazer a manutenção os equipamentos, como retrolavagem, ele recomenda a contratação de especialistas. E acrescenta que mesmo quando reduz o movimento de pessoas, em razão da queda da temperatura, é necessário manter o controle e a limpeza.

Em relação à adoção de lava-pés, bem como a recomendação para o uso de chinelos e da ducha (sempre antes de entrar na água) ainda enxerga como medidas que encontram resistência por parte de usuários, muitos dos quais entendem que são decisões pessoais. O mesmo acontece com a solicitação de exame médico dos frequentadores.

Mas independentemente dessas ações serem aceitas ou não, Guillaumon recomenda aos condomínios que façam a sua parte no processo, exigindo inclusive laudo das empresas e/ou de profissionais que tratam da piscina. “É importante ter em mãos um documento que ateste a qualidade da água e dos equipamentos. E também conferir as condições de segurança no trabalho do profissional, que deve usar luvas, por exemplo”, destaca.

A decisão de contratar o serviço de limpeza é do síndico. Mas cabe a administradora, que dá suporte ao mesmo, apresentar cerca de três a quatro opções de empresas e profissionais qualificados para o serviço.



Um projeto de verdade pede areia de qualidade.

Areia de Quartzo para filtros de piscina



www



mineracaosaojoao.com

Tel.: (12) 3147-9090 (12) 97401-8192

f mineracaosaojoao

Adriana de Oliveira Machado, moradora e síndica do Condomínio Novitá, localizado na Zona Oeste da capital paulista, está no time de quem exige laudo da empresa contratada para fazer a limpeza da piscina. “Desde que assumi o posto, seis anos atrás, o serviço é feito por uma empresa especializada. Isso porque é um condomínio grande e com apenas um zelador. Mas temos ainda outra companhia que realiza a manutenção dos equipamentos”.

Em dias quentes, no fim de semana, a frequência está em torno de 30 pessoas, um público até que pode-se dizer pequeno considerando que o Novitá tem 280 apartamentos e cerca de 800 a mil moradores. “A água é muito gelada”, diz a síndica justificando o reduzido número de usuários. Ainda assim, em tempos de maior movimento, a limpeza é feita três vezes por semana e sempre de manhãzinha, ao redor das 6h30.

>>

Divulgação



Adriana Machado, moradora e síndica do Novitá, exige laudo da empresa contratada

ESCOLHA O MELHOR, ESCOLHA O ORIGINAL

Escolha o cloro Multiação da Hidroazul. Deixa sua piscina livre de fungos e bactérias causadores de doenças. Com ação prolongada. Seus resultados são imbatíveis.



Nada Melhor!

WWW





Divulgação

No condomínio da Vila Mariana, um manutencista e a zeladora foram especializados e qualificados para fazer a limpeza das piscinas. No verão, elas são interditadas por um período da manhã, de duas a três vezes por semana, para o tratamento necessário, especialmente num período de maior frequência e incidência de chuvas. As piscinas descobertas climatizadas são as mais requisitadas e, por isso, o controle tem de ser maior, avisa. Já no empreendimento da Aclimação está se pensando em terceirizar a limpeza. “Acho que vale sim pensar em contratar uma empresa, mesmo porque é um trabalho que toma tempo do profissional contratado que poderia fazer outra atividade. Entendo também que é um trabalho que a pessoa tem de gostar de cuidar da piscina.”

Fernanda Estevam Vivolo é dona da administradora Personal Condomínios, com oito condomínios - quatro com piscina. Além disso, atua como síndica profissional em dois condomínios clubes, com ampla área de lazer e categorizados como empreendimentos de alto padrão. Ambos possuem três torres e piscinas climatizadas (cobertas e descobertas) com raia e estão instalados na cidade de São Paulo. Um deles fica na Aclimação (Região Central) e tem 372 unidades e o outro, 162 moradias na Vila Mariana (Região Central).

No residencial Novità, rotina diária inclui checagem da piscina

E para estimular os cuidados dos frequentadores para a preservação da limpeza do local, como usar ducha antes de entrar na piscina, até para retirar o excesso de protetor solar, Fernanda adota a estratégia de emitir comunicados e anexar informativos. Além disso, acrescenta, quando a frequência na piscina aumenta, a equipe de funcionários passa mais vezes pela área para observar e orientar quanto ao uso de lava-pés, ducha e limpeza do banheiro. A zeladoria também fica alerta ao serviço feito no entorno, como a poda de árvores, para evitar que a sujeira caia na piscina, principalmente quando venta e chove. ■

LINHA DE ROBÔS PARA LIMPEZA SODRAMAR. SEU CLIENTE SATISFEITO E SEU LUCRO GARANTIDO.

RB 6



Para Piscinas de até 12m
limpa piso e parede

RB 2



Para Piscinas de até 12m
limpa piso e parede

RB 4i



Para Piscinas de até 15m
limpa piso, parede e linha d'água
Controle via Smartphone

WAVE 100



Para Piscinas de até 25m (comercial)
limpa piso e parede



www.piscinawellness.com

#PiscinaWellness    



Ondas de Inovação

O evento mais internacional do setor de piscinas

É hora de expandir seu negócio

JUNTE-SE A NÓS EM BARCELONA

15-18 Outubro 2019



Fira Barcelona



**PISCINA
& WELLNESS
BARCELONA**

Global Aquatic Exhibition

EU VOU À *Expolazer* 2019



Um dos eventos mais esperados pelas empresas e profissionais do setor de piscinas é a ExpoLazer & Outdoor Living. Realizada pela Francal Feiras a cada dois anos, a 22ª edição será de seis a nove de agosto deste ano no Expo Center Norte, na capital paulista. Na contagem regressiva para a feira, a Revista ANAPP lança a seção em que registra as empresas associadas que vão expor seus produtos. Segundo os organizadores, em 2017, o evento recebeu em torno de nove mil visitantes de mais de 601 cidades brasileiras e importadores de 15 países. Confira algumas indústrias que confirmaram presença.

BRUSTEC

A indústria de Brusque (SC) lançará uma linha de iluminação para banheiras, o kit de limpeza para piscinas plásticas e de pequeno porte (linha leve) e o novo comando via Wi-Fi. Ela promete disponibilizar aos clientes conforto e tranquilidade na hora de controlar a iluminação e outros equipamentos via smartphone, tablet ou PC. Site: www.brustec.com.br



UP PISCINAS

A UP Piscinas (MG) apresentará novas opções em pastilhas e um “super lançamento” para piscina de fibra, que, segundo a empresa de Congonhal (MG), surpreenderá no tamanho e na inovação. Os mineiros buscam na Expolazer divulgar o catálogo de produtos e ampliar a carteira de negócios. Site: www.uppiscinas.com.br



IMPERCAP

Há 25 anos no mercado, a Impercap Saunas, de Osasco (SP), prepara duas novidades: Ionizador 4.0 (para piscinas de até 150 mil litros com painel digital que possibilita a automatização do funcionamento) e o Descalcificador Eletrônico (sistema eficaz contra acumulação de calcário em reservatórios e tubulação de água). Site: www.impercap.com.br



INAQUA

Dispositivos de retorno, aspiração, dreno de fundo e hidromassagem, com destaque para o design inovador, estão entre as novidades da Inaqua (PR). A expectativa da empresa de Cambé na Expolazer é ampliar os negócios e fazer contatos com lojistas e representantes comerciais. Site: www.inaqua.com.br





HTH

Para a marca hth, de produtos químicos para tratamento da piscina, o evento traz a oportunidade de divulgar os lançamentos (refis de clarificante e algicida) e expandir a carteira de clientes. Romeu Sato, gerente de marketing, acredita que terá ali a chance de apresentar a linha de produtos inclusive ao comércio de outros segmentos, como de garden e ração. “Esperamos ampliar os negócios em relação à edição de 2017, que já foi bastante positiva”. Site: www.hth.com.br



REICHENBACH

Luminária para piscinas com tecnologia alemã, com alta intensidade, risco zero de choque e sem infiltração de água na lente, dispositivo de aspiração com fechamento automático e balizador com design e efeitos luminotécnicos inovadores são as novidades da Reichenbach e LedArt (SP). Site: www.rled.com.br/ ou <http://www.ledart.com.br/>



NEOCLOR

A Neoclor, divisão do grupo Damarfe especializada em produtos de tratamento químico para piscina, prevê aumento de 20% no resultado de vendas da próxima edição da Expolazer. De olho nas chances de negócios, a empresa vai apresentar cinco lançamentos no evento. A indústria tem fábricas em Diadema (SP), Vitória de Santo Antão (PE) e está montando a terceira unidade em Curitiba, com inauguração prevista para maio. Site: www.neoclor.com.br



NAUTILUS

Com sede em Nazaré Paulista (SP), a Nautilus aproveitará a Expolazer para celebrar os 35 anos de existência - completados este ano - com clientes e parceiros. Empresa 100% brasileira, ela se dedica ao desenvolvimento, fabricação e comercialização de equipamentos para piscinas e Spas. Fabricante de filtros rotomoldados, tornou-se referência no mercado pela qualidade dos produtos. Site: www.nautilus.ind.br





FISCALIZAÇÕES DOS CONSELHOS REGIONAIS DE QUÍMICA

Informativo elaborado pela ANAPP com
a colaboração do CRQ-IV Região





Empresas e Profissionais

Conselho Federal de Química - Resolução Normativa - CFQ RN 274 de 18/10/2018

No cumprimento das determinações do Conselho Federal de Química, Resolução Normativa CFQ RN 274 de 18/10/2018, no recolhimento de anuidades aos Conselhos Federal e Regionais de Química deve ser observada a atividade preponderante da empresa que, caso seja indústria de produtos químicos e produtos da área química, comércio atacadista ou prestação de serviço químico, deverá ter profissional químico no quadro de funcionários e, conseqüentemente, a obrigatoriedade de registro no Conselho Regional de Química.

>>

easyClor

A SUA FÁBRICA DE CLORO EM CASA.

**Onde tem
Lucratividade, tem**

nautilus
www.nautilus.ind.br

AUTOMÁTICO

Produz cloro a partir do sal automaticamente

Água cristalina e sempre pronta para uso

Funciona durante a filtração ou recirculação

nautilus.equipamentos
 @nautiluspiscina

INOVADOR

Não agride a pele nem os tecidos

Elimina focos da Dengue

Tecnologia de células de última geração auto-limpantes

Conheça a linha completa de soluções para piscinas em www.nautilus.ind.br

ECONÔMICO

Economia REAL de tempo

Economia de até 80%* em relação ao cloro granulado

*Não permite, dependendo do tamanho da piscina, o uso de Cloro EasyClor, em comparação com o cloro granulado, que possui um nível de segurança mais elevado.

www.nautilus.ind.br

Exigências de acordo com a atividade:

1 - Produção industrial ou importação de substâncias químicas

Para o exercício regular de suas atividades, as indústrias devem recolher anuidade ao Conselho Regional de Química conforme classificação de porte das empresas e valores definidos no artigo 2º da Resolução Normativa CFQ RN 274, de 18/10/2018, estabelecidos com base na receita bruta para pequenas e microempresas e no capital social para as demais empresas.

As demais exigências definidas para funcionamento de empresas de atividade industrial devem ser respeitadas, de acordo com a receita federal, legislações estadual e municipal pertinentes.

2 - Profissionais com formação na área química (nível superior e médio)

Para o exercício regular de suas atividades, os profissionais devem recolher anuidade ao Conselho Regional de Química conforme valores definidos no artigo 4º Resolução Normativa CFQ RN 274, de 18/10/2018, e demais critérios definidos em seus parágrafos.

3 - Comércio de produtos químicos

3.1 - Varejo:

As empresas varejistas dedicadas às atividades de comércio e distribuição de produtos já envazados

pela indústria estão isentas da responsabilidade técnica de profissional de química e contribuição ao Conselho Regional, devendo ser observada a condição desses estabelecimentos não realizarem manipulação de produtos fora das embalagens originais, não realização de re-rotulagem e de misturas e/ou fracionamento de produtos. As demais exigências para o funcionamento de empresas de atividade comercial devem ser respeitadas, de acordo com a receita federal, legislações estadual e municipal pertinentes.

3.2 - Atacado:

As empresas atacadistas dedicadas às atividades de comércio e distribuição de produtos já envazados pela indústria, que sejam classificados como tóxicos, corrosivos, inflamáveis ou explosivos, devem recolher anuidade ao Conselho Regional de Química, sempre que houver estocagem ou armazenamento nas dependências do estabelecimento, mesmo que não haja manipulação de produtos fora das embalagens originais, ou a re-rotulagem nem misturas e/ou fracionamento de produtos. As demais exigências para funcionamento de empresas de atividade comercial devem ser respeitadas, de acordo com a receita federal, legislações estadual e municipal pertinentes.

4 - Profissionais dedicados aos serviços de tratamento de piscinas

4.1 - Piscinas Residenciais Privativas:

As exigências previstas na legislação do setor químico não abrangem as piscinas residenciais, porém, os >>

Dizem que os **robôs** vão tirar nossos **trabalhos**.

*O DE LIMPAR A PISCINA
O ARRAIA JÁ TIROU.*



A **Sibrape** é líder em inovação e trouxe uma tecnologia que vai facilitar a limpeza de sua piscina.

O **ARRAIA ROBOT SR360** limpa a sujeira do fundo e das laterais de piscinas residenciais de até 12 metros de comprimento, possui a fonte blindada, com vazão de 19 m³/h e sistema de filtração de 70 micras, assim dá mais tempo para você curtir o seu dia.



 **SIBRAPE**

www.sibrape.com.br

tratadores desse tipo de piscina devem seguir rigorosamente as recomendações dos fabricantes na aplicação dos produtos, bem como as recomendações da Norma ABNT NBR 10339:2018, anexo B “Diretrizes para conhecimento de manutenção e operação de piscinas”, com capacitação em cursos específicos no tema por meio de certificados e diplomas, cuja apresentação poderá ser exigida pelos clientes.

4.2 - Piscinas Residenciais Coletivas (Condomínios), Piscinas Públicas, Coletivas e de Hospedarias:

Para o exercício regular de suas atividades, os estabelecimentos devem contar com o assessoramento especializado e manter o tratamento de água de suas piscinas sob a responsabilidade técnica de uma empresa ou profissional com formação em nível médio ou superior em química. Os profissionais devem observar as recomendações dos fabricantes na aplicação dos produtos, bem como atender as exigências da Norma ABNT NBR 10339:2018, anexo B “Diretrizes para conhecimento de manutenção e operação de piscinas”, com capacitação em cursos específicos no tema por meio de certificados e diplomas, cuja apresentação poderá ser exigida pelos respectivos estabelecimentos clientes.

O estabelecimento poderá também contratar um profissional autônomo ou uma empresa especializada para assumir as atividades de tratamento de água da piscina, que deverão assumir formalmente a responsabilidade técnica por esse serviço.

5 - Empresas dedicadas à prestação de serviços de tratamento de piscinas

Para o exercício regular de suas atividades empresariais dedicadas ao tratamento de piscinas, seja de qualquer tipo e uso - piscinas residenciais, piscinas públicas, coletivas (clubes, academias, condomínios e hospedarias) e residenciais coletivas, a empresa deve ter um responsável técnico químico e realizar o recolhimento de anuidade ao Conselho Regional de Química. Adicionalmente, os profissionais tratadores devem seguir rigorosamente as recomendações dos fabricantes na aplicação dos produtos químicos, bem como às recomendações da Norma ABNT NBR 10339:2018, anexo B “Diretrizes para conhecimento de manutenção e operação de piscinas”. ■

Observações

De acordo com a Norma ABNT NBR 10.339, abaixo são apresentadas as tipologias de piscinas conforme o seu uso:

A) públicas (quando destinadas ao uso público em geral);

Exemplo: Centros comunitários.

B) coletivas (quando destinadas ao uso exclusivo dos associados de uma entidade);

Exemplo: Clubes, escolas, associações.

C) de hospedaria (quando destinadas ao uso de hóspedes);

Exemplo: Hotéis, motéis, casas de banho, hospitais.

D) residenciais coletivas (quando destinadas ao uso de residentes permanentes);

Exemplo: Condomínios.

e residenciais privativas (quando destinadas ao uso unifamiliar).



Nova Denominação + inclusiva e maior Abrangência

Associação Nacional das Empresas e Profissionais de Piscinas

MAIS ANAPP PRA VOCÊ

Inclusão – novas categorias associativas: Tratadores, Representantes, Estudantes e mais;

Parcerias internacionais para feiras e convenções;

Ampliação das atividades dos grupos setoriais;

Aliança Mundial de associações – WAPSA – World Alliance of Pool and Spa Associations;

Novas Oportunidades – Feiras setoriais e regionais;

Orientação jurídica gratuita ao associado;

Representante Regional Anapp;

E muito mais...



Venha fazer negócios com o mercado de outdoor living na única Feira do setor na América Latina

Evento especializado e obrigatório para
lojistas, arquitetos, decoradores, construtores,
engenheiros e demais profissionais do setor.
A EXPOLAZER espera sua visita.



6 a 9 terça
a sexta
agosto
Expo 2019
Center Norte
São Paulo - SP



expolazer

& outdoor living

22ª Feira Internacional de Piscinas, Spas, Lazer e Wellness



PROMOÇÃO / ORGANIZAÇÃO

COLABORAÇÃO

CREDENCIAMENTO GRATUITO
expolazer.com.br  #Expolazer2019

Franca Feiras

ANAPP
Associação Nacional dos Fabricantes
Construtores de Piscinas e Produtos Afins